MEMBERS OF THE MUNICIPAL COUNCIL

Tom Arnold Maire / Mayor tarnold@gslr.ca

LES MEMBRES DU CONSEIL MUNICIPAL



Manon Jutras Conseillère / Councillor Siège #1 mjutras@gslr.ca



Carl Woodbury Conseiller / Councillor Siège #2 cwoodbury@gslr.ca



Natalia Czarnecka Conseillère / Councillor Siège #3 nczarnecka@gslr.ca



Denis Fillion Conseiller / Councillor Siège #4 dfillion@gslr.ca



Patrice Deslongchamps Conseiller / Councillor Siège #5 pdeslongchamps@gslr.ca



Isabelle Brisson Conseillère / Councillor Siège #6 ibrisson@gslr.ca

la•Rouge
DE CŒUR ET DE NATUR

Budget 2025



www.grenvillesurlarouge.com

TAUX DE TAXATION / TAX RATE 2025 2024 Résidentiel / Residential 0.5554 0.5665 Agricole/forestier | Agricultural / forestry 0.5554 0.5665 Non-résidentiel / Non residential 1.3907 1.6995 1.7998 2.2660 Industriel / Industrial MRC / RCM 0.0745 0.0767 SQ 0.0681 0.0717 0.1112 0.1145 Service de la dette / Debt servicing

Comparaison du compte de taxes - immeuble résidentiel Tax bill comparison - residential building

	2024	2025	\$	%
Valeur moyenne maisons	261 132\$	269 410\$	8278\$	3.17%
Taxe de base	1495.03\$	1523.91\$	29.88\$	2.0 %
MRC	242.13\$	249.39\$	7.26\$	3.0 %
SQ	221.33\$	233.03\$	11.70 \$	5.3 %
Service de la dette	361.40\$	372.24\$	10.64\$	3%
Ordures	150\$	155\$	5\$	3.3 %
Vidange fosse septique	80.50\$	120\$	39.50\$	49.3%
TOTAL	2549.38\$	2653.56\$	110.50 \$	4.1%
Autre tarif: Aqueduc (seulement Calumet)	316\$	500\$	184\$	58.25%

REVENUS I INCOME

REVENUS INCOME	2024	2025	ÉCART - GAP	% revenus 2025
TAXES / TAX	6 170 000\$	6 564 761\$	6 %	76%
COMPENSATIONS EN LIEU DE TAXES / IN LIEU OF TAXES	68 980 \$	69 000 \$	0 %	1%
TRANSFERTS	1 032 025 \$	1 063 050 \$	3 %	12%
SERVICES RENDUS / SERVICES RENDERED	219 000 \$	224 900 \$	3 %	2.6%
IMPOSITIONS DE DROITS / IMPOSITION OF DUTIES	199 400 \$	296 500 \$	48.7 %	3,4%
AMENDES ET PÉNALITÉS / FINES AND PENALTIES	43 100 \$	30 000 \$	-30.4%	0.3%
INTÉRETS / INTERESTS	41 960\$	65 000 \$	54.9 %	0.7%
TRANSFERT DE FONDS	150 000 \$	415 000 \$	176 %	4.8%
REVENUS TOTAUX / TOTAL INCOME	7 924 465 \$	8 728 211\$	10.1%	100%

DÉPENSES I CHARGES

DÉPENSES I CHARGES	2024	2025	ÉCART - GAP	% dépenses 2025
ADMINISTRATION GÉNÉRALE / GENERAL ADMINISTRATION	1 451 650 \$	2 112 931 \$	45 %	24%
SÉCURITÉ PUBLIQUE / PUBLIC SAFETY	1 060 345 \$	1 028 410 \$	-3.0 %	12%
TRAVAUX PUBLICS / PUBLIC WORKS	2 772 525 \$	2 928 120 \$	5.6 %	34%
HYGIÈNE DU MILIEU / ENVIRONMENTAL HEALTH	893 860 \$	862 150 \$	-3.5 %	10%
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE / HEALTH AND WELL BEING	5 300 \$	3 500 \$	-34 %	0%
AMÉNAGEMENT URBAIN / URBAN PLAN & DEVELOPMENT	535 410 \$	453 300 \$	-15.3 %	5%
LOISIRS ET CULTURE / LEASURE AND CULTURE	325 165 \$	341 250 \$	4.9 %	4%
FRAIS DE FINANCEMENT / FINANCING CHARGES	244 520 \$	282 000 \$	15.3 %	3%
CAPITAL FINANCEMENT	635 690 \$	716 550 \$	12.7 %	8%
TOTAL DES DÉPENSES / TOTAL CHARGES	7 924 465 \$	8 728 211 \$	10.1%	100%

BUDGET 2025

La Municipalité de Grenville-sur-la-Rouge présente un budget équilibré d'une valeur de 8 728 211\$ pour 2025, représentant une augmentation de 10,1%, par rapport au budget de 2024, qui était de 7 924 465\$.

Malgré l'importante inflation et l'augmentation des coûts dans tous les secteurs, le conseil municipal a réussi à limiter l'augmentation du compte de taxes à une moyenne de 4.1% pour les propriétés résidentielles de valeur moyenne. Parmi les choix et les efforts importants qu'a dû faire le conseil municipal pour limiter les dépenses, tout en maintenant la qualité des services aux citoyens, mentionnons la priorisation des dossiers, le contrôle des coûts par l'optimisation et l'efficacité au travail et la révision de certaines dépenses.

Merci de votre confiance!

Le Maire, Tom Arnold

The Municipality of Grenville-sur-la-Rouge presents a balanced budget of \$8,728,211 for 2025, representing an increase of 10.1% over the 2024 budget of \$7,924,465.

Despite high inflation and rising costs in all sectors, the municipal council has succeeded in limiting the increase in the tax bill to an average of 7.09% for medium-value residential properties. Among the choices and major efforts the municipal council had to make to limit spending, while maintaining the quality of services to our citizens, were the prioritization of files, cost control through optimization and efficiency at work, and the review of certain expenses.

Thank you for your trust!

The Mayor, Tom Arnold

PAIEMENT DU COMPTE DE TAXES I PAYMENT OF THE TAXE ACCOUNT

Les échéances du compte de taxes sont établies à 4 versement pour tout compte de plus de 300\$ Tax account due dates are set at 4 installments for accounts over 300\$.

Les versements de taxes pour 2025 sont exigibles aux dates suivantes: Payments for 2025 are due ont the following dates:

1er avril / April 1st 1er août / August 1st
1er iuin / June 1st 1er octobre / October 1st

MODALITÉS DE PAIEMENTS - METHODS OF PAYMENT

- En ligne, via le site internet de votre institution bancaire. Le numéro de référence est votre numéro matricule inscrit sur votre compte de taxes.
- Online payment via your bank's website. The reference number is your role number, written on your tax bill.
- Envoi de chèques postdatés au service des finances de Grenville-sur-la-Rouge.
- Sending pos-dated checks to the finance department of Grenville-sur-la-Rouge.
- En personne, à l'hôtel de ville: par chèque, comptant, Interac.
- In person, at City Hall: by check, cash, Interac.
- Boite de dépôt 24 heures à l'entrée principale de l'hôtel de ville
- 24 hour drop box at the main entrance of the Town Hall.